

# Venite, venite adoremus

sechssprachig

VORSPIEL / ZS

Kathi Stimmer-Salzeder 2004

1. Wir - auf der Su - che, auf den We - gen uns - rer Zeit,  
2. Nos - llenos de sed en los de - sier - tos ac - tu - ales,  
3. Nous - pleins de faim dans no - tre sa - tu - ra - ti - on,

1. Du - wie ein Feu - er, des Lichts Un - end - lich - keit.  
2. Tu - u - na fon - te, tut - ta vi - ta - li - tà.  
3. You our bread, u - ni - ting us with you.

1. Du kommst uns ent - ge - gen in Ar - mut, und doch  
2. Nos en - cuen - tras en nues - tra ve - cin - dad,  
3. Tu viens chez nous meme dans l'ob - scu - ri - té,

1. schenkst Du so reich Dei-nen Se-gen dem, der sich aufmacht zu Dir.  
2. sei u - na be - ne - di - zio - ne a chi, si av - vi - a con te.  
3. you give your bles-sings to all, who are on the way for thee.

R: Ve - ni - te, ve - ni - te a - do - re-mus, in-ter nos lau-de-mus Je-sum Chris - tum.

deutsch: Kommt al - le, kommt, lasset uns an-be-ten, mit-ein-an-der lo - ben Je - sus Chris - tus.

span.: Ve - nid, ve - nid para a - do - rar a - la-be-mos jun-tos a Je - su Cris - to.

ital.: Ve - ni - te, ve - ni - te a - do - ria-mo, lo - di - a - mo tut - ti Ge - su Cris - to.

franz.: Ve - nez, ve - nez tous a - do - rer, glo - ri - fier Jé - sus Christ en - sem - ble.

engl.: Come all, come all and let's a-dore, let us all praise Jesus Christ to - ge - ther.

Ve - ni - te, ve - ni - te a - do - re-mus pat - rem, sanc - tum spi - ri - tum.

Kommt al - le, kommt, las-set uns an - be - ten Gott im Geist, der Le - ben schenkt.

Ve - nid, ve - nid para a - do - rar pa - dre, hijo y e - spi - ri - tu.

Ve - ni - te, ve - ni - te a - do - ria-mo di - o, spi - ri - to di vi - ta.

Ve - nez, ve - nez tous a - do - rer no - tre père, l'es - sprit vi - vant.

Come all, come all and let's a-dore, God, who makes us live in spi - rit.